



“Én és az én házam az Úrnak szolgálunk”

(Józsue 24:15)

Józsue, Mózes utóda Kánaán földjének az elfoglalása után mintegy végrendeletül, válaszút elé állította Izrael népét. A föld meghódítása nem volt könnyű. Súlyos veszteségek árán sikerült az elfoglalás. A győztes harcokkal azonban nem hárítottak el minden veszélyt. A földdel együtt Izrael népe birtokába került a leigázott nép szokása, vallása és társadalmi életmódja. Megismétlődött az, amit a történelem tudósok rég megállapítottak, hogy egy győztes, alacsonyabb civilizációjú nép áldozatul esik a legyőzött magasabb műveltségnek. A pusztai vándor zsidó nép átvette a városi nép szokásait és erkölceit, köztük a bálványok tiszteletét.

Józsue emlékeztette az összegyűlt zsidó vezetőket az Úr munkájára és segítségére s kérte őket, hogy maradjanak hűek a Mindenhatóhoz. Ekkor tette a nagy nyilatkozatot: Ti szolgáltok idegen isteneknek, “én azonban és az én házam az Úrnak szolgálunk.”

I.

Mutatja ez a kijelentés Józsue erős meggyőződését. A társadalmi szokások nagy hatással vannak viselkedésünkre. Ugyanolyan erős a tömeg, a mennyiség befolyása. Ha “mindenki azt teszi”, akkor azt mi is helyesnek ítéljük és a legtöbb ember nyugodt lelkiismerettel követi a tömeget. Erre a “mindenkire” célzott Józsue a beszédében, s ezzel azt mondta: Nem az a fontos és irányadó, hogy a hitetlen többség mit tesz, hanem az, hogy mit kíván tőlünk az Úr.

Nehéz a társadalmi szokások hatása ellen küzdeni s nem könnyű “másnak”,

“egyedülállónak” lenni. Hogy társas lények vagyunk, ez azt jelenti, hogy be akarunk illeszkedni a körülöttünk lévő egyének, szomszédok szokásaiba. Irtózunk attól a gondolattól, hogy ember-társaink “különcködőnek” tartsanak.

A kérdés, ame'lyre minden hívőnek válaszolnia kell ez: Ki szabja meg életmódja törvényét, a társadalom, vagy az Isten Igéje? Ha Isten beszéde ellenkezik a világiasság törvényével, a hívő tudja, melyiket kell választania élete zsinórmértékéül. Ha Isten törvényét

választjuk, akkor nem csupán a magunk, hanem a világ helyzetén is javíthatunk.

Erős meggyőződésű és jellemű Józsuekra van szüksége ma is a világnak, akik ki merik mondani: más tehet, amit akar, de mi az Úrnak szolgálunk.

II.

Ne hagyjuk figyelmen kívül az idézett mondanásban azt a részt: “**az én házam**”. Ez a kifejezés Józsue házanépét jelzi. Az én családom, feleségem, gyermekeim, szolgálaim, az Urat tiszteljük és imadjuk. Benne van ebben a néhány szóban az is, hogy Józsue ura volt házanépének és otthonának.

A család az első hely, ahol a férj megmutathatja jellemét. Gondoskodik, a kenyérkeresettel biztonságba helyezi feleségét és gyermekeit. Ilyen módon megszerzi az erkölcsi alapot arra, hogy házanépe szószólója és vezetője legyen. Pál apostol megírta, hogy a gyülekezeti vezetésre, társadalmi munkára az alkalmas, aki tulajdon házat jól kezel (I. Tim. 3:12).

Józsue a “háznép” említésével a család elsőbbségét emelte ki a nemzeti életben. A család az a “sejt”, amelyből az egészséges társadalom és az erős nemzet épül. Példaként áll előttünk a hatalmas kínai nemzet több, mint ezermillió lakosával. Kínában a család és az ősök tisztelete nemzeti hagyomány és kötelesség. Ez a nemzet nemcsak a legnépesebb, hanem a legrégebb ország is, közel 4000 éves történelmével. Az erős családi egység erős nemzetet teremtet.

Nem gondoljuk, hogy Józsue diktátori módszerrel vezette családját. Is-

JÉZUS KEZEI

A Bruxelles-i csonkakarú Jézus-szobornál

*Ti vagytok az én kezeim,
hogy élhessek és cselekedhessek örökké...*

*Ti vagytok az én kezeim,
akikben elérek a messziségek távoláig.*

*Ti vagytok az én kezeim,
akikben újra átszögeztetem,
hogy gonosz ne cselekedjete,*

*Ti vagytok az én kezeim,
akikkel átölelek ezredeket,
akikkel újra összegyűjtök kint, mosolyt,
júdásos árulást és péteri önfeláldozást.*

*Ti vagytok az én kezeim
és tibennetek újra megtestesülök,
hogy legyetek ti is messzidsok,
fájdalmak útján járók,
terhekbe görnyedők,
világ alakítók
és magukat áldozók.*

*Ti vagytok az én kezeim,
mert folyondárrá lettek a kezek,
bűnöknek, bánatoknak zavaros folyamaivá
s csak a krisztusi kéz segít.*

*Ti vagytok az én kezeim,
akikkel újra egybeépítem
az eget a Földdel.*

Horváth Loránd



Published semi-monthly by the
Hungarian Baptist Union of America
2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905

Editor:

DR. BÉLA UDVARNOKI
609 Woodridge Dr., Murfreesboro, NC 27855
Tel.: (919) 398-4646

Contributing Editor:

REV. THEODORE BRETZ
508 Shroyer Road, Dayton, OH 45419
Tel.: (513) 298-9531

A szerkesztő bizottság tagjai:

**Molnár Balázs, Dr. Henry E. Austin,
Háló Barnabás**

Second Class Postage Paid and Entered at
Melbourne, FL and Additional Offices
SUBSCRIPTION FEE \$12.00 per year
Send subscription and change of address to
Hungarian Baptist Union of America
2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905
Tel.: (305) 723-3288

FONTOS!

Előfizetést, címváltozást kérjük küldeni
Hungarian Baptist Union of America
2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905
A változtatásra kérjük számszámának 8 hetet.
Lapzárás ideje 30 nappal a megjelenés előtt
minden hónap elseje és tizenötödike. Sürgős
hírek a lap megjelenése előtt tíz nappal be-
küldhetők.

Printed by Classic Printing Corporation
9527 Madison Ave., Cleveland, Ohio 44102

SZÖVETSÉGI VEZETŐK CÍMTÁRA:

Elnök: REV. WILLIAM B. MOLNAR,
7005 Mine Creek Lane, Raleigh, NC. 27609
Tel.: (919) 847-3792

Alelnök: DR. HENRY E. AUSTIN
2 High Street, New Brunswick, NJ 08901
Tel.: (201) 545-1392

Titkár: BARNABAS J. HALO
655 Park Ave., New York, N.Y. 10021
Tel.: (212) 744-4742

Pénztáros: LOUIS DRESCHER
2636 East 124th Str., Cleveland, OH 44120
Tel.: (216) 231-0038

Misszió Bizottság elnöke:
MRS. LYDIA CHATTO
8902 Fuller Ave., Cleveland, OH 44104
Tel.: (216) 641-4611

Pénzügyi Bizottság elnöke:
GABRIEL PETRE
c/o 1173 Scyphers Str, N.E. Palm Bay, FL 32905
Tel.: (305) 723-7727

Bethesda Otthon igazgatója: ERNEST J. KISH,
2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905
Tel.: (305) 723-3288

AN IMPORTANT NEW BOOKLET

**MICHAEL KORNIA,
AN APOSTOLIC HERO**
(in English)

To be ordered from:

Dr. Bela Udvarnoki
609 Woodridge Drive
Murfreesboro, N.C. 27855

Price: \$1.80 U.S.A., \$2.20 Canadian.

merjük az Úr törvényéhez való ragaszkodását. Jó példával, istenes étellel, szorgalmas munkával és gondoskodással váltotta ki házanépe tiszteletét és engedelmisségét. Ez az erős jellemű és meggyőződésű ember családja szilárd, tartó oszlopa volt. Nem csoda, hogy szólhatott családja nevében is.

III.

A harmadik lecke Józsué fogadalmában az, hogy ő az **Úrnak szolgált**. A szolgálat szót kell megjegyeznünk. Nem szabad ezt a szót összetévesztenünk az angolban használatos "worship service"-vel. A mai istentiszteleti rendben nem látunk sok szolgálatot. Mi szolgálat van abban, hogy elmegyünk a gyülekezeti órára? Hogy hallgatjuk a prédikációt, hogy énekelünk? A közösségben van áldás, az igehallgatásban van épülés, az éneklésben van öröm. De szolgálat ez? Vagy magunk szórakoztatása?

A szolgálat engedelmisséget és cselekvést jelent. Pál apostol első kérdése, megtérése után az volt: "Uram, mit akarsz, hogy cselekedjem?" (Ap. cs. 9:6). Volt az apostolban akarat. Csak a lehetőséget kívánta tudni. A lehetőséget megmutatta az Úr.

Isten-országa terjesztése, az örömmüzenet közhírré tétele főként nem az imaházakban és az istentiszteleti órákon történik. A prédikáció buzdíthat és felemelhet, az éneklés lelkesíthet, de ha ez a buzgóság megszűnik a templom kijáratánál, akkor nincs szolgálat és az is kétséges, hogy a tisztelet valódi.

Józsué idejében nem volt templom és nem volt ún. "nyilvános istentisztelet". Nem hallhatott prédikációt s talán nem is énekelt. A zsoltárokat az ő idejében még nem írták meg. Hogyan tisztelte az Urat? Szolgálatlalt, szent étellel, áldozással és jó példával. Ez volt kedves Isten előtt.

Ha megkérdezzük, mit kíván az Úr és felajánljuk szolgálatunkat, meg fogjuk kapni a választ és az isteni utasítást. Szolgálatunk lesz az igazi istentisztelet.

— U. —

Ann Landers idéz egy mondatot: *A hibakeresés könnyű. Nem kell hozzá se tehetség, se ész, se jellem.*

Akik nem tudják, hogyan uralkodjanak, azok engedelmeskedjenek.

Shakespeare

SZEMLE

A KRISZTUS VÁRÁS Krisztus népének örömteljes foglalkozása. Az Úr ígérte, hogy újból eljön s ezzel felkeltette tanítványai reménységét és a reménység teljesedése a hívők vágya. Az Úr Jézus eljött először a bűnösökért s ha azokért eljött, akkor el fog jönni az övéiért, a megváltottakért is. A második eljövétel nem a sátán hatalmának megtörése, hanem Isten dicső uralmának a bevezetése lesz. Krisztus ígérte nem követte pontos dátum. Dátum helyett a jelekre hivatkozott. A jeleket kell figyelni, nem a dátum felett töprengeni. A jelek között említett az Úr hármata: háborúk, éhség és pestis (döghalál).

Ez a három veszedelem évszázadok óta jelentkezik kisebb-nagyobb mértékben és egyik-másik Krisztusváró sok esetben az Úr figyelmeztetése ellenére is vállalkozik arra, hogy pontos dátummal szolgáljon az Úr eljövételére. Az Úr nem veszi figyelembe ezeket a túlbuzgó jóvendöléseket. Figyelmen kívül hagyja, mivel ezekben a dátum kitűzésekben több az emberi akarat, és Krisztus szavairól való elfeledkezés, mint az igazi vágy.

*** * ***
EMLÍTETTÜK, HOGY HÁBORÚK, éhségek és dögvészek mindig voltak. De most elértünk abba a korbba, amikor egy háború, ha lesz, nem fog hasonlítani az előbbiekhöz. Egy modern háborút hidrogén bombákkal, lazer-sugarakkal és biológiai eszközökkel (baktérium-fegyverekkel) fogják megvívni. Ami pedig egy ilyen háború után történni fog, az már csak Krisztus további jóvendölésének, az éhség és pestis bekövetkezésének lesz. Hidrogén bomba van, halál sugár létezik, és baktérium szaporítással a laboratóriumok foglalkoznak. Mindezek már nem próféciák, hanem halált hozó tények.

Az éhínség különösen Afrikában olyan mértékben pusztít, amire az emberiség történetében még nem volt példa. Nem egy-két millió, hanem 20—30 millió ember éhhalálról beszélnek az afrikai helyzettel ismerős szakértők. Rámutatnak ezek a gazdasági emberek, hogy az éhínség terjed. Kelet-Pakisztánban (India északi részén) az élelmiszer hiánya a "rendes" állapot. A földön 3—4 állam van, amely lényeg-

ges segítséget nyújthat több termelésével. Ez a helyzet nagy kiterjedésű éhínség jele lehet.

Felütötte fejét az utóbbi években még egy nagy veszedelem, amely fedi a pestis és a dögvész fogalmát. Ez az AIDS. Ez nem más, mint a fertőző betegségek ellen küzdő fehér sejtek elpusztulása. Megszűnik az ellenállási képesség. A vérben levő fehérsejtek harcolnak a betolakodó idegen vírusok és baktériumok ellen. Erre a modern betegségre még nincs orvosság. Mi lesz, ha elterjed és a pusztulás világméretet ölt?

Ezek a modern jelek elmélkedésre és vigyázásra intenek minden hívőt. Azonban ezek még mindig nem dátumok az Úr eljövételére.

MI AZ ÚR SZERINTI KÉSZENLÉT? Máté evangéliuma 24. részében olvashatjuk Krisztus tanítását arra nézve, hogy miként készülünk elő és várjuk Őt. A jelek figyelése, az idők találgatása, az ölbetett kézzel való várakozás nem az, amire Krisztus oktat. Az említett 24. részben két fontos figyelmeztetést találunk. Az egyik: **legyetek készen.** Vizsgáljuk lelki életünket, az Úr népe közösségéhez való viszonyunkat, lelki tevékenységünket: ho-

gyan fog találni minket az Úr, amikor jön? Merjük-e mondani: Jövel Uram Jézus hamar! Vagy pedig együtt kiáltjuk a gondatlanokkal: Hegyek, "essek mireánk" (Lukács 23:30).

Az önvizsgálat után cselekedjünk és intézkedjünk. Bocsássunk meg, rendezzük viszonyunkat (ha kell, áldozattal is) testvéreinkkel, kérjünk bocsánatot — lemondással. Ha van levetni valónk, lelki szennyünk, ne halasszuk a tisztálkodást. Ha buzgóságunk alászáll, kérjük az Urat, hogy élessze fel a tettekre készség lelkét.

A második figyelmeztetés így hangzik: **"Boldog az a szolga, akit az ő ura, mikor hazajő, ily munkában talál"** (24:46). Ne tévesszük meg magunkat.

Az örök Krisztus

"Ne félj: én vagyok az első és az utolsó és az élő, pedig halott valék, és íme élek, örökkön örökké. Ámen.

Ő az első és az utolsó, a Kezdet és a Vég, a királyok Királya és uraknak Ura, aki volt, aki van és aki eljövendő. Nincs hozzá hasonló.

Emberi testbe öltözött, hogy mi meg Isten dicsőségét ölthessük magunkra. Embernek Fiává lett, hogy mi meg Isten fiává lehessünk.

Krisztus a természeti törvényekkel ellentétes módon született, szegénységben élt és ismeretlenségben nőtt fel. Az országhatárt gyermekkorában csak egyszer lépte át. Nem volt semmi vagyona, sem hatalma, sem iskolája, sem diplomája. Rokonai jelentéktelenek és befolyás nélküliek voltak.

Csecsemőkorában felfigyelt a királyt, fiú korában zavarba hozta a doktorokat, férfi korában úrrá lett a természet felett. A sokaságot gyógyszer nélkül gyógyította és szolgálatáért nem kért fizetséget. Egyetlen könyvet sem írt, mégis a világ összes könyvtárai sem fogadhatnák be a könyveket, melyek Felőle megíródhatnak.

Sohasem költött éneket, mégis több éneknek adott témát, mint az összes énekírók együttvéve. Nem alapított egyetemet, de még az összes iskolák sem dicsekedhetnek oly nagyszámú tanítványsereggel, mint Ő. Sohasem jutott orvosi képesítéshez, mégis több összetört lelket gyógyított, mint a doktorok valaha.

Sohasem irányított hadsereget, nem vezényelt katonákat és nem használt

Kegyes várakozással nem leszünk szentebbek. Krisztus jövetelére való hívatozás nem jelenti azt, hogy biblikus hívők vagyunk. A tényleg gyülekezeti tag, még ha gyakran hangoztatja is, hogy az "utolsó időkben élünk", tényleg nem várja, nem várhatja az Úr Jézust. Hogyan, mire várhatja egy engedetlen szolga a hazatérő urát?

Vizsgáljuk meg baptista közösségi életünket. A szakításba sok energiát, időt és pénzt fektettünk. Nem lenne értelmes és hasznos a hívők egységének a létrehozásához ugyanolyan áldozatot hozni? Cselekedjünk. Az Úr közel.

A jelek erősödnek és mint sötét felhők tornyosulnak. Intenek a készenlétre, a cselekvő lelki életre.

lőfegyvert, de még ennek ellenére is, egyetlen hadvezér sem jutott nálánál több önkénteshez, akik készek voltak a vérüket ontani érte.

Ő az Első és az Utolsó, a Kezdet és a Vég, a királyok Királya, és uraknak Ura, aki volt, aki van és aki eljövendő. Ő az én Megváltóm! Nincs hozzá hasonló!

Ő, Jézus, örök dicsőségnek fényessége, zarándok lelkemnek vigassága, szó nélkül is Tehozzád nyílik az én szájam, hallgatásom is kiált Tehozzád. Meddig késik és el nem jön az én Uram? Jöjjön hozzám, szegény nyomorultjához és vigasztaljon engemet. Nyújtsa ki kezét és ragadjon ki engem nyomorultat minden ínségből. Jöjj el Uram, mert Nálad nélkül víg napom s óráim nem lesznek; mert Te vagy az én örömöm, és Tendálad nélkül üres az én asztalom. Nyomorult vagyok, mint tömlőcbevetett és vasrvert, valámíg a Te jelenlétednek világosságával nem táplálász, szabadságra nem hozol és kegyes orcádat meg nem mutatod. Ámen."

(Kempis Tamás, 1380—1471)

Istenhez való ragaszkodásunknak oly erősnek kell lennie, hogy ne legyünk kénytelenek az emberek vigasztalását keresni.

Kempis Tamás

*

Nehéz a megszokott dolgot elhagynunk: de még nehezebb magunk akaratát ellen cselekednünk.

Kempis Tamás

A Los Angeles-i Konvenció

(1986. július 17—20)

Utazás és szállítás intézők:

Sipos Imre

Tel.: (213) 802-2089

Takács Rozália

Tel.: (213) 221-7737

Varga András

Tel.: (818) 363-0890

Az érkezés helyéről és idejéről ezek a testvérek értesítendőek.

Szállásolás intézők:

Nancy és István Malis

Tel.: (714) 946-3572

Lidia és Kálmán Mátyás

Tel.: (714) 794-7224

Lakosi Erzsébet

Tel.: (818) 308-1541

Korai jegyvétellel (40—60 nappal az utazás előtt) kedvezményes áron lehet repülni.

NŐK ROVATA

Rovatvezető koordinátor: Kish Gyuláné
2944 Kossuth Rd. N.E. Palm Bay, FL 32905



Elnök: Kish Ernőné
Alelnök: Bíró Gyuláné
Titkár: Ciraky Jánosné
Pénztáros: Mrs. Henry Austin

Az okos asszony

Sámuel I. könyve, 25. rész

Az okosság, eszesség igen értékes tulajdonság. Sok bajtól, kellemetlenségtől megóvja az ember életét. Abigail okossága férjének, Nábálnak és egész házanépének életét mentette meg; de egyben megmentette Dávid királyt is a vérontás bűnétől. Kegyetlen, durva, anyagiás, önző férje mellett bizonyára sok szenvedés jutott Abigailnak osztályrészül. Nem lehetett könnyű a helyzete, és mégis hűséggel kitartott mellette. Szilárdan állt a helyén, nem tekintgetett másfelé, mint sok, mai meg nem értett asszony, aki az ilyen férjnek hamar hátat fordít. Bölcsessége és jó lelkülete megóvta a gonosztól. Pedig, mint szép termetű asszonynak, neki is lehettek kísértései, de abban tűnik ki értelmessége, hogy a kísértésben állhatatos, kitartó és helytálló. Mai nyelven szólva, jobb sorsra érdemes asszony léte a rossz sorsban is kitartó volt. **Megértette hivatását, hogy a nő a házasság oltárára nem azért helyeztetett, hogy ott tündököljön, hanem azért, hogy gyertyaként égjen és világítson környezetének.**

Sajnos, az okosság nem mindenkinek sajátja, de ha egy nő szépsége mellett még okos és önzetlen is, úgy ez minden szépre, jóra képesíti őt. Abigail a nehéz helyzetben azonnal feltalálja magát, nem áll védelmére férje hibájának, hanem igyekszik helyrehozni és jóvátenni annak balgatságát. Férjét sem kárhoztatja, nem leckézteti és nem illeti szemrehányással, hanem tudtul adja, hogy nagy veszélybe döntötte önmagát és egész házanépét. Az egyébként nagyhangú, durvalelkű férj igen megrémül, hűsködése gyávasággá változik, elájul a rémülettől, és tíz napig halódik.

Dávid király igen hálás az asszonynak, hogy megóvta őt a vérontástól. Meglepi az asszony okossága, bölcsessége. **A király haragja elpárolog, és tisztelettel tekint az eszes asszonyra.** Áldja Istent a kegyelemért, hogy útjába vezérelte ezt a nőt. Dicséri az asszony őszinteségét, tisztánlátását, bölcsességét. Megérzi, hogy itt nem csu-

pán egy szép termetű nő áll előtte, hanem egy értelmes, fenkölt lélek, aki minden tiszteletet megérdemel. Nem is fukarkodik az elismeréssel. Megdicséri, és útjára bocsátja. Megbecsülése még jobban kidomborodik, mikor értesül Nábál haláláról.

Elküldi szolgálóját és feleségül kéri az özvegyet. Egy ilyen hűséges, bölcs, értelmes asszonynak a király mellett a helye. Milyen sok gonosz, önző, hiú, kegyetlen királynőt jegyez fel a történelem. Mennyi vérontás, pusztulás, szenvedés, gyötrelmek szakadt a népre, amikor a trónra ilyen királynő került.

Abigail jó tulajdonságai közé tartozik alázatossága is. Mily gyönyörű önzetlensége, és milyen nagy lélekre, nemes gondolkodásra vall ez a kijelentése; — **Ímé a te szolgálóleányod szolgálód lesz, hogy mossza az én uram szolgálójának lábait!** Nem uralkodásra, hanem szolgálatra gondol, megérti a hivatás mibenlétét, hogy nem az ország van érte, hanem ő van az országért, a népért. Képes vállalni a legalacsonyabb munkát, a szolgák lábainak megmosását is. Milyen nagy jellem. Határozottan nevelő, tanító, formáló erővel hat.

Mily boldog az a család, ahol a feleség, az anya ilyen tulajdonságokkal rendelkezik. Nem úr a családban, hanem az Úrnak alávetett szolgálója, ki minden áldozatra kész, és jó vagy balsorsban egyaránt megállja helyét, és egyetlen vágya, hogy övéi minél boldogabbak legyenek. **Jól szolgálja férjét, és helyesen neveli gyermekeit.** Az ilyen légkörben nevelődött gyermekek nem lesznek elkényeztetettek, másokat lenézők, hiúk és beképzettek, hanem figyelmesek, közvetlenek, udvarias és szolgálatkész emberek. Ilyenekre van szükségünk országunknak és gyülekezeteinknek egyaránt. Az ilyenek által fejlődik a testvéri közösség. Megváltónk is ezt tanította, és erre adott példát mindnyájunknak. A gögös, beképzett embernek semmi köze Krisztushoz. Az ilyen ember olyan, mint a virágos mezőben a bogáncs: értéktelen. Ha Krisztus tökéletességét nem is tudjuk elérni, legalább olyanok legyünk, mint Abigail.

† Bánya Ferencné

Isten beszédének az ereje

“Mert Isten Igéje élő és ható, élesebb minden kétélű kardnál. (Zsid 4:12—13)

Egy történettel kezdem bizonyosságtévesztésem. Egyszer egy iskola rajztanára skizofrénia miatt elmebetegintézetbe került. A gyógykezelés alatt is rajzolt. Lerajzolta osztályát, a tantermet a padokkal, s benne diákjait, akik csontvázaként ültek padjaikban. Ilyennek látta a bizonyára sokszor haszontalan, csintalan, zajongó iskolásokat.

Sikeres gyógykezelésének befejeztével újra lerajzolta osztályát a benne ülő csupa mosolygós, vidáman nevető, szép arcú gyermekekkel. A képen a tanterem ablakain a nap ragyogó sugarai lóveltek be.

Ebből a történetből azt a következtetést vonhatná le valaki, hogy a tanár betegségének hírére az osztály megváltozott. Pedig nem ez történt. A tanár változott meg.

Így van ez ma sokakkal, akik halogatják megtérésüket és felsorolják az indokokat, hogy miért nem jutottak el a döntéshez, hogy Isten és emberek előtt megvallva bűneiket, Istennek szenteljék oda egészen megváltozott életüket. Azzal érvelnek, hogy nem látnak jó példát a gyülekezetben, a hívő családokban, egy-egy személyben.

Mi elsősorban ne azt akarjuk, hogy környezetünk változzon meg, hanem mi magunk változzunk meg, s így járuljunk ahhoz, hogy környezetünk is megváltozzon. A tanár is csupa rossz gyereket látott az osztályában, pedig biztos, hogy voltak jók is, nem tudott bánni velük, nem tudta megváltoztatni őket, és belebetegedett ebbe.

Isten beszédének, az evangéliumnak hatalmas ereje van. Az üdvösség kérdése nem pénz kérdése, nem vagyon, jólét kérdése. Csodálatos erő lehet egy parányi gyógyszerben, tablettában, vagy injekcióban. Az élő hit, ha olyan kicsi is, mint a mustármag, hegyeket megmozgató erővé tud válni. Az atommag milyen parányi, de ha hasadni kezd és elindít egy láncreakciót, vagy fuzionál, roppant nagy erő tud felszabadulni belőle.

Isten “legyen” szavára állt elő, hittünk szerint, a világmindenség. Milyen hatalmas, kibeszélhetetlen, felfoghatatlan erő volt ez. Ez a szó, hogy “Ige”,

Isten szava, ami most is szól hozzánk, milyen hatalmas erő. Ez az erő vár bebocsátásra elerőtlenedett életünkbe, szívünkbe. Az Ige azt mondja, hogy azért vannak sokan erőtlenek, betegek közöttünk és azért halnak meg sokan idő előtt, mert ez az erő hiányzik belőlük.

Ki ma a világ legerősebb embere? A súlyemelő világbajnok, vagy a birkózó világbajnok? Ha csak a fizikai, az izomerőt nézünk, akkor rengeteg állat erősebb az embernél. Mennyi gép erősebb az embernél. Az erő egységét a fizikában is sokáig lóerőben fejezték ki, nem emberi erőben.

Vannak szunnyadó erők, energiák. Ki tudja, hány olyan ember él ma még a gyülekezeteinkben is, aki sokat tudna tenni Isten országának építése terén, szellemi, lelki vagy akár fizikai erejével is. Ha él bennünk Isten beszédének ereje, akkor mind ezt meg is tudjuk tenni. Vannak energiák, melyek hamar felszabadítva rettenetes pusztítást tudnak véghezvinni, de ha lefékezzük a felszabadulás sebességét, akkor igen hasznos erők származnak belőlük.

Erőinket soha ne robbanásszerűen pazaroljuk, vesztítsük el, hanem ha kell megfékezve, megosztva erőinket szolgáljunk haszonnal mások számára a bennünk levő erők által. Lakozzék Istennek beszéde, annak ereje gazdagon minden kedves olvasó barátomban, testvéremben és ezzel az erővel szolgáljuk mások javát Isten dicsőségére, országa építésére.

Háló Barnabás

BETEGLÁTOGATÁS

“Úgy vártalak!”
Szelíden szól a szemrehányás,
És szégyenkezem,
Hogy nem éreztem
E kimondhatatlan óhajt.

Most itt vagyok! —
Őszinte szóra vágyom én is;
Hallgatni tudok,
Hallgatlak, tudod:
Beszélj, beszélj, testvérem!

És itt van Ő,
Kiben valóság lett az Ige:
Vele érvényes,
Igaz beszéded,
Áldott és szent ez óra!

Józsa Lászlóné

ERDÉLY



Temesvár — Szívinfarktust kapott a pünkösdi gyülekezet lelkipásztora azon a rendőri kihallgatáson, amelyet a helyi hatóság Billy Graham evangélizációja után rendezett. A hír szerint a rendőrség kiabált a lelkipásztorokra és megfélemlítette őket.

—U—

Történelmi jelentőségű esemény tanúi lehettek a nagykárolyi (Szatmár vármegye) gyülekezet tagjai 1985. szeptember 22-én, amikor 80 év után alámerítési ünnepélyen vehettek részt. A gyülekezetnek nem sok tagja van, s amikor volt jelentkező, azt valamelyik szomszédos gyülekezetben merítették alá.

Ez alkalommal nyolc testvér tett bizonyosságot hitéről. Sok testvér érkezett az ünnepélyre a közeli gyülekezetekből. Az alámerítést *Tánc Aurél* testvér, hitközségi elnök, és *Sütő László* lelkipásztor végezte. Szolgált a mihályfalvai énekkar. Isten Igéjét hirdették *Szilágyi Antal* és *iff. Simon József* lelkipásztorok.

Az alámerítettek közt volt három berettyószéplaki testvér: Bagosi Mária, Fazekas Gyula és Szabó József. (E

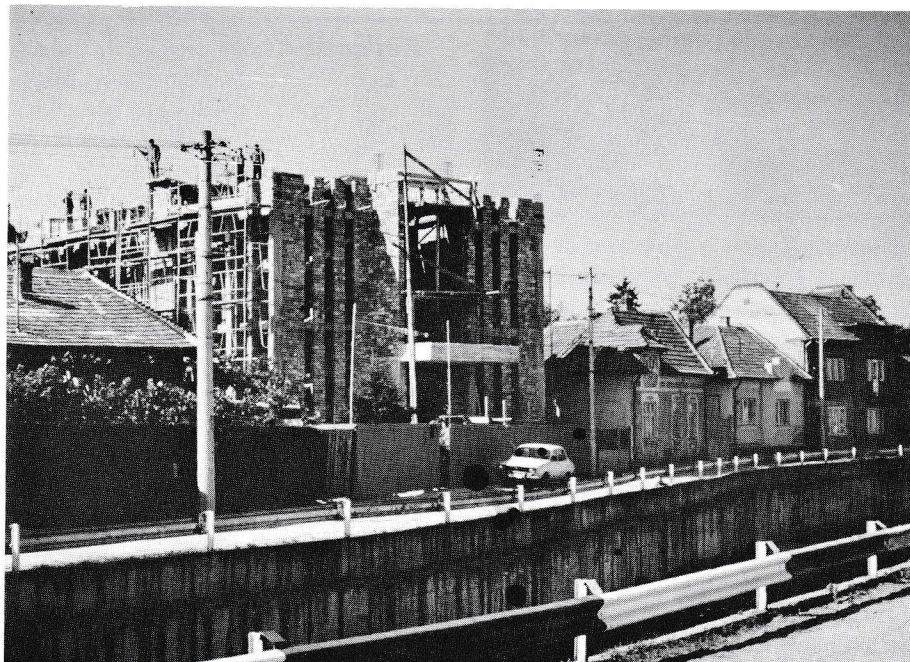


Nagykároly.

Az alámerítkezők csoportja.

jelentés írójának a testvére.) Istené a dicsőség az áldásos alkalomért.

Szabó István,
Chicago



Épül a marosvásárhelyi magyar baptista imaház. A gyülekezet lelkipásztora: Dr. Vass Gergely.

FÉRFISZÖVETSÉG ROVATA

Rovatvezető: **Novák László**
121 Adams Rd. Londonderry, NH. 03053
Tel.: (603) 432-8539
Elnök: **Dr. Bíró László**
Alelnök: **Novák László**
Pénztáros: **Osworth János**

"Tudjuk pedig, hogy azoknak, akik Istent szeretik, minden javokra van."
(Róma 8:28)

Kedves testvéreim, barátaim és olvasóim az Űrban!

Szeretettel köszöntelek a fenti ige alapján a megalakult Férfiszövetség nevében!

A múltban a prédikátorok, a diakónusok és az érdeklődő testvérek külön gyűléseztek az országos konvenciók alkalmával. Ez volt, de ez már történelem. Ma már nem vagyunk annyian, hogy ezt a hármas gyűlést megtarthassuk. Férfitestvéreink alkalmazkodtak az új helyzethez és az 1985-ben, Bridgeporton tartott gyűlésükön elhatározták, hogy **egy szervezetbe** tömörülnek és megalakították a Férfiak Szövetségét. Ebbe a szervezetbe tartoznak a prédikátorok, diakónusok és minden férfitestvérünk. A cél az volt, hogy legyen egy erős férfi szervezet. Az új Férfiszövetség elnöke Dr. Bíró László, alelnöke Novák László és pénztárnoka Osworth János.



Budapest — November 29—december 1-ig tartó ünnepélyek keretében nyitották meg a Keresztyén Testvér Gyülekezet 400 személyt befogadó új Ó-utcai imatermét. Az ünnepélyes alkalmakon belépőjegyekkel lehetett részt venni.

Debrecen—Derecske — Tíz megtért lelket merített be **Pocsik Béla**, debreceni lelkipásztor a derecskei imaházban. Hat alámerített derecskei és négy a debreceni gyülekezet tagja. Az Úr üzenetével **Vágó István** szemináriumi hallgató szolgált.

Budapest — 1500 karizmatikus imakör kérte felvételét a Szabadegyházak Tanácsába az elmúlt 10 év alatt.

Erős férfiszövetség csak úgy fog létrejönni, ha mi férfiak, Isten gyermekei az eke mögé állunk, megragadjuk az eke szarvát és elkezdjük a szántást. Első lépésünk legyen az, hogy ahol nincs, ott alakítsuk meg a férfikört. Bízom abban, hogy ebben a mozgásban minden férfitestvérünk részt vesz és kötelességének tartja a megindult munkában való részvételt és a Férfiszövetség Rovata támogatását.

Szeretném testvéreim figyelmét felhívni arra, hogy **ez a rovat nem az enyém, ez az amerikai magyar baptista férfitestvéreké**. Jelentéseket szeretnénk közölni a munkáról és nem prédikációkat. Bár ez utóbbiakra is szükség van. De ezeket hallgathatják testvéreink minden vasárnap. Az lenne kívánatos, ha rovatunk minden számában napvilágot látna egy-egy lelkesítő munkajelentés. Számoljunk be egymásnak munkánkról. Az ne számítson, hogy angol gyülekezetekbe tartoztok, vagy más országban éltek. A fő, hogy legyen elég anyag, hogy az Evangeliumi Hírnök minden számában jelenhessen meg egy közlemény.

Minden új szervezet és munka megindulása nehéz. De ha az Úrhoz fordulunk a segítségért, és az Ő neve dicsőítését szolgáljuk, akkor a Férfiszövetség Rovata gyümölcsözni fog és mindnyájan áldást nyerünk.

Küldjétek jelentéseiteket a rovatvezetőnek a fenti címre. **Novák László**

Egyházaskozár — Különösen szép és emlékeztető alámerítési ünnepély volt ebben a gyülekezetben október 20-án. 11 megtért lelket merített be a vendégként hazalátogatott **Macher János** nyugatnémetországi prédikátor testvér. Az alámerítettek közt volt Macher testvér 83 éves édesanyja. Az Úr példáját követni sohasem késő. A fiak hűsége mindig örömdetes és épületes látvány.

Bonyhád — Pünkösdi ünnepén két fiatal egyént merített be **Hegyi András** helybeli lelkipásztor. Az Úr üzenetét **Egri Béla** komlói lelkipásztor hozta.

Bécs — Elfogadják a János evangéliumát és a különféle hívő irodalmat az osztrák fővárosba utazó magyar turisták, ha azokat a Volán busz sofőrje nem veszi észre. A Magyarországra visszatérő autóbusz sofőrje ha észrevett valamit, köteles a hazai vámőröknek jelenteni.

BIBLIA MAGYARÁZÓ



1986. február 16.

EGYENGESSÉTEK A BÉKE ÚTJÁT

(Máté 5:9, 38—48; Lukács 6:27—36)

Mai leckénk az Evangélium egyik sarkalatos tényezőjére, a békére tereli figyelmünket. Jézus, a "Béke Fejedelme" ismerteti a békéhez vezető utat. Isten országa, ami után a lélek vágyakozik, a béke örök hona.

A béke — út a boldogsághoz (Mt. 5:9). Nagy szó ez: Isten gyermeke lenni. Ezt ígéri Jézus azoknak, akik a béke érdekében szorgoskodnak. Aki a viszálykodók között igyekezik békét teremteni, azok Isten példáját követik, mert Ő a "megbékéltetés" Istene.

A békesség útjelzői (Mt 5:38—31). Többet és jobbat kíván Jézus az övétől, mint amit Izrael népe óségi törvénye: "szemet szemért és fogat fogért" ró az emberre. Ennek a törvénynek egyik rendeltetése az volt, hogy a büntetés arányban legyen a bűntettel. Jézus azonban azt akarja, hogy a rosszat jóval viszonzózzák. Az engedékenység inkább juttat békéhez, mint a törvénykezés. Jobb, ha az, akit egy mérföldre szabad kényszeríteni, ráadásul hajlandó még egy mérföldet megtenni, mintsem a jogtalanság fölött emésztődni. A szűkölködőn segíteni pedig éppen egy békességre igyekvőhöz illő cselekedet.

A királyi törvényt (Jak. 2:8) Jézus jelöli célul a követőinek. Aki a menyeyei Atya példáját óhajtja követni, az találja meg a nyitját annak, hogy "szeretni és áldozni" tudjon, "jót tenni és imádkozni" tudjon ellenségeiért is. Így bánik velünk Isten. Ez a módszer illik gyermekeihez.

A békességre igyekezők eszményi célja. Jézus megnevezi azokat a magasztos célokat, melyek Isten gyermekeihez illők. "Legyetek irgalmasok" mondja, "mert a ti Atyátok is irgalmas" (Lk. 6:30). Lehet-e béke ott, ahol hiányzik az irgalom? Jézus értünk hozott áldozata a kereszten, a "Béke Fejedelme" irgalmát hirdeti. A "megbékéltetésnél" az indító pont Isten irgalma. Újra célt tűz elének Jézus, amikor oktat: "Legyetek azért tökéletesek,

miként a ti mennyei Atyátok tökéletes” (Mt. 5:48).

A békességre igyekezők jutalma (Lk. 6:35). Míg az ember ritkán képes adni valamit is Istennek, addig Isten mindig kész megjutalmazni az embert. A Jézus követői jutalmazása már megkezdődik itt a földön, “a Magasságos fiai leszte”, és folytatódik a mennyekben, mert “a ti jutalmatok nagy leszen”.

*

Aranymondattal: Máté 5:9

*

Napi áhítat:

Febr. 10. H. Máté 5:9, 38—43

Febr. 11. K. Máté 5:44—48

Febr. 12. Sz. Lukács 6:27—31

Febr. 13. Cs. Lukács 6:32—36

Febr. 14. P. Róma 12:9—18

Febr. 15. Sz. Róma 14:13—19

Febr. 16. V. Példab. 6:12—19

1986. február 23.

VEDD FEL KERESZTEDET

(Márk 9:33—37; 10:35—45)

A keresztfeszítés a halálbüntetés legkegyetlenebb módja. A zsidók előtt ez volt a büntetés legmegalázóbb formája.

Jézus eleve tisztában volt ezzel keresztfeszítése előtt. Megváltói munkáját a keresztfeszítés árnyékában végezte. Míg a keresztyénség tudatában Krisztus keresztfeszítése a határtalan szeretet szimbóluma, addig a zsidóság előtt a Messiás keresztfeszítésének a gondolata is tűrhetetlennek tűnt fel. Ezzel szemben Jézus az Ő követőit is arra inti, hogy hordozzák keresztfeszüket.

Felhívás a keresztfeszítésre (Mt 10:38, 39; 16:24, 25). Jézus az Ő követőitől megkívánja a keresztfeszítés viselését. Akik önző módon mindent összeharcsolnak a maguk céljaira, elveszítenek mindent. Akik pedig gyakorolják az áldozatkésztséget, megismerkednek az élet gazdagító áldásaival.

Ki a nagyobb? — *Rangkérdés* (Mk 9:33—37). Ugyanakkor, amikor Jézus készült önmagát a bűnben elvesztek megváltására feláldozni, a tizenkét apostol afölött vetekedett, hogy “ki nagyobb” közöttük? Jézus magyarázata egy teljesen új meghatározást ad az emberi nagyságnak: nem azok “nagyok”, akik mások fölött hatalmat gyakorolnak, hanem azok, akik másokat hajlandók szolgálni. A valóban “nagy” nem riad vissza atól, hogy mások lábát megmossa.

A keresztfeszítés pohara (Mk 9:33—37). Jézus egyedül nézett szembe a gyorsan közeledő kínhalála tényével. Míg bekövetkező szenvedése fölül beszélt, kettő az apostolok közül azzal a kérelemmel állt eléje, hogy Jézus adja meg nekik, hogy egyikük jobb keze fölül, a másik pedig a bal keze fölül üljön az Ő megdicsőülésekor. Jézus az egész emberiség megváltására készíti elő magát, s ugyanakkor János és Jakab önző, egyéni érdekeikkel zavarják és szomorítják Mesterüket. Elsőség után vágakoztak, amikor nekik is a szenvedés poharát kellett volna megízlelniök.

Válaszában Jézus ismét a szolgálatra és az áldozatkésztségre utal. Felfedi

előttük ezek szerepét a saját missziójában: “mert az embernek Fia sem azért jött, hogy neki szolgáljanak, hanem hogy Ő szolgáljon.” A szolgálatkészségnek ez a legmagasabb példája.

*

Aranymondattal: Márk 8:34

*

Napi áhítat:

Febr. 17. H. Márk 8:34—38

Febr. 18. K. Márk 9:33—37

Febr. 19. Sz. Márk 19:35—45

Febr. 20. Cs. Lukács 9:23—26;

Máté 10:37, 38

Febr. 21. P. Máté 16:24—28

Febr. 22. Sz. Lukács 14:26—35

Febr. 23. V. Máté 10:32—39

Bretzné, Maude Cobb

URAM, MIÉRT?

“Miért? Van-e szenvedő, akinek ajkán még nem jelent meg e rövidke szó, amely mögött annyi gyötrő tépelődés rejlik? Miért kell szenvednem? Miért e tenger fájdalom? Miért késik a szabadtás? Holott én nem voltam rossz; mindenkor jót akartam; akivel lehetett, jót tettem; senkinek kárt nem okoztam!” — írja Nyári Pál, Az Úr az én vigasztalóm című füzetében. S kétségtelen, hogy igaza van, mert a súlyos és hosszadalmas szenvedés alatt mindannyiunkban felmerült már a fájdalomtelt MIÉRT.

Mózes — az Isten embere — is feltette egyszer ezt a gyötrő kérdést. Példájából azt látjuk, hogy (A) Isten nem haragszik kérdésünkre; (B) hajlandó felelni gyötrelmünkre; (C) mert mindig jót tervez belőle.

Vizsgáljuk meg, hogyan juthatunk az előbbi következtetésekre:

A Mózes 2. könyvében olvasunk erről. Isten elhívja Mózeset, hogy szabaddá tegye Izrael népét Egyiptom elnyomása alól. Mózes erre elmegy a Fáraóhoz és kikéri népét. Fáraó viszont felszabadítás helyett még nagyobb elnyomással válaszol a kérdésre. Ekkor Mózes kétségbeesésében így kiált Istenhez:

“Uram, MIÉRT engedsz rosszul bánni ezzel a néppel! MIÉRT küldél engem ide? Mert attól fogva, hogy beménék a Fáraóhoz, hogy a Te nevedben szóljak, rosszabbul bánik a néppel.

Az Úr pedig monda Mózesnek:

MAJD MEGLÁTOD, mit cselekszem a Fáraóval; mert hatalmas kéz miatt kell őket elbocsátani és hatalmas kéz miatt űzi el őket az ő földéről.

Annakokáért mondd meg az Izrael fiainak: Én vagyok az Úr és kiviszlek titeket Egyiptom nehéz munkái alól és megszabadítalak titeket... (II. Móz. 5:22—23; 6:1—8).

(A) URAM, MIÉRT? Kérdezi Mózes. S Isten nem haragszik kérdésére. Nem vádolja lázadással; nem vádolja türelmetlenséggel; nem vádolja hitetlenséggel; nem gyötri fájó szívét szemrehányással. Hogy létezik ez? Úgy, hogy ismeri teremtményét és megérti gyötrelmét. (Jézus is feltette a kérdést: “Atyám, MIÉRT hagytál el?” Ő érti szívünk miértjeit.) Emberek sokszor vádolják a miértező hívőket. Isten nem vádolja őket, legyen MIÉRT-jük keserűen vádoló, vagy őszintén kutató. Mily vigasztaló ez a felismerés!

Egy özvegyasszony mondta el, hogy egyedüllétében ő is feltette a fájdalomtelt MIÉRT-et. Miértje vádoló, haragos miért volt. S csodálkozva tapasztalta, hogy Mennyei Atyja nem fenyegette érte, inkább bátorította; mert nem haragudott kérdésére.

(B) Mózes példája még arra is mutat, hogy Isten nemcsak hogy haragmentes volt, hanem még kész is volt felelni gyötrő MIÉRT-jére. Valahogy így felelt: *Majd meglátod Mózes, hogy mit teszek. Majd megérted, mi a célom a nagyobb üldöztetéssel.* Mondhatta volna, hogy majd meglátod, hogy Iz-

SECOND
CLASS
POSTAGE
PUBLICATIONS

POSTMASTER: Send Form 3579 to
Hungarian Baptist Union of America
2800 Fordham Rd., N.E. Palm Bay, Fla. 32905

ráel népének szüksége van arra, hogy még nagyobb elnyomás alá kerüljön, hogy eljusson oda, hogy kívánva-kívánja feladni azt a kevés biztonságot, amellyel most rendelkezik és vállalja a honfoglalás nehézségeit (így is vissza-kívánczolt néha); s a Fáraónak is szüksége van az általa előidézett élményekre. Mert minél jobban gyöttri népem, annál több csapást hozok büntetésből rá, míg eljut oda, hogy ő is kívánva-kívánja Izráel kivonulását és megnyissa a felszabadítás kapuit számukra! *Majd meglátod! Majd meglátod* Mózes, a szenvedés értelmét és a belőle származó kibeszélhetetlen csodát!

Az előbb említett özvegyasszony is hasonló vigaszt talált. Fájó szívét Isten azzal bátorította, hogy hívőket küldött hozzá. Ezek meg Bibliaolvasásra serkentették, melyből fájó MIÉRT-jére Mózeshez hasonlóan azt a biztatást nyerte, hogy *majd meglátod, mennyi áldást hozok életedre ebből a próbából; csodák özönével árasztlak el!*

(C) Végül, Mózes példája arra is utal, hogy Isten mindig jót tervez a nyomorból, még akkor is, ha egy ideig nem fogjuk fel értelmét. A példa szerint Mózes számára érthetetlen volt, hogy Isten felszabadítással bízta meg, és helyette nagyobb gyötrelme jött. De Isten, aki Mindentudó, előre látta, hogy úgy Izráelnek, mint a Fáraónak még sok csapást kellett átélni ahhoz, hogy a végleges felszabadulás csodája bekövetkezhesen. Áldás rejtett a gyötrelemben!

Egy kis bibliakutatás körülbelül négyféle áldást világít meg előttünk. A szenvedésben rejlő áldások a következők lehetnek:

1. *Önismeretre készíthetnek.* A megtéretlen ember jó napokban büntetlennek látja magát. Különösen, ha erkölcsös életet él. Hisz nem lop, nem csal, nem gyilkol. Ennélfogva, Istenre nem szorul. Azonban a próbában, mikor segítségre szorul, önvizsgálatot tartva, rájöhet arra, hogy mégiscsak tett olyat, ami sem saját, sem Isten

elvével nem egyezik. Ennélfogva vétkezett, azaz bűnös és Megváltóra van szüksége. Ha nyomora ilyen önismeretre és az újjászülésre vezette, akkor bő áldás jött életére belőle. Ezt élte át említett özvegyünk.

2. *Bűnfelszámolásra szövíthetnek.* Mikor befogadtuk az Úr Jézust, Ő a Szent Lélek által beköltözött az isteni természet részesévé tett. Azonban régi természetünk is bennünk maradt. Ez a természet bűnre hajlamos és kísérthető. Agyunkon és akaratunk döntésén múlik, hogy melyik természetünk kívánságára hallgatunk. Ha valamiben az ő emberünk nyer, akkor vétkezünk. S ha sokáig megmaradunk benne, akkor már bűnben élünk. Ilyenkor egy súlyos próba áldást rejtegethet, mert gyötrelme alatt minden bűnnel hajlandók vagyunk felszámolni, hogy szabadulást nyerjünk.

3. *Nagyobb áldásokra készíthetnek.* Izráel példája mutat erre. Csak nagyobb szenvedés hozhatta a nagyobb áldást! A baj csak abban rejlik, hogy a próba terhe alatt nem értjük célját. De ha ön és Krisztus-ismeretre már eljutottunk, s ha minden tudatos bűnnel felszámoltunk, akkor biztathat minket az a tudat, hogy a válasz útban van, lesz szabadulás, csak még nagyobb áldásokra készít fel Atyánk!

4. *Példaadásra bátoríthatnak.* Azok, akik bár hittel kiáltanak szabadulásért, de közben bátran és békével vészeli át a szenvedést, csodás példát mutatnak. Ezeknek tette és szava vigasztal és erősít. Ezeknek tanácsát meghallgatjuk, mert hitelesek. S míg másoknak azt mondjuk, hogy nem értenek mert nem ismerik szenvedésünk; rájuk figyelünk. Közben a legnagyobb áldás abban rejlik, hogy amíg példaadásukkal látható áldást osztanak, maguk is áldást nyernek.

Édesapám szenvedéseiben mind a négyféle áldás valóra vált. Életében sok próba érte. Fiatal korában az egyedüllét és szegénység ön és Krisztus-ismeretre, valamint bűnfelszámoló életre vezette. Később a Németországban

átélt haláltábori, lázadás és bosszúmentes szenvedése, nagyobb szolgálatokra készítette. Ma tehetetlen, ápolásra szoruló próbája; bátor, békés, Úr házáat szerető, jövőben bizakodó példaadásra bátorítja.

URAM, MIÉRT? Hangzik fel ajkunkról sokszor a fájó kérdés. Biztasson ilyenkor az a tudat, hogy Isten nem haragszik kérdésünkre; hajlandó felelni gyötrelmünkre; és mindig jót tervez belőle. S kapaszkodjunk hittel a Mózesnek adott válaszba: *Majd meglátod! Majd meglátod, mennyi jó is árad rád belőle!*

Mátrai Mihályné

American Hungarian Baptist Union Receipts for the month of December 1985

Home Mission

Silliman Church, Bridgeport, CT, \$37.15;
Bethesda Church, Palm Bay, FL, \$175.00;
Bethesda Retirement Home, Palm Bay, FL,
\$300.00 — **\$512.15**

Literary Fund

Bethesda Church, Palm Bay, FL, \$325.00; Mr. & Mrs. Bela Marosi, Solon, OH, \$50.00; Irene Nintzel, North Brunswick, NJ, \$10.00; Imre Pass, Chataquay, Quebec, Canada, \$60.00; Barnabas Halo, New York, NY, \$50.00; Mr. & Mrs. Joseph Szerencsy, Cleveland, OH, \$10.00; Mr. & Mrs. John Sebestyen Sr., Cleveland, OH, \$50.00; Mrs. M. Szerencsy, New Brunswick, NJ, \$10.00; Mr. & Mrs. Laszlo Nemethy, Sagamore Hills, OH, \$10.00 — **\$575.00**

Special Mission

Bethesda Church, Palm Bay, FL, \$35.00

Thank you for your faithful support.

Louis Drescher

KÖSZÖNÖM

*Köszönöm,
hogy ma is
Te voltál,
aki előttem
jártál,
lámpásoddal
megvilágítottad
a sötét utakat;
megláttál,
amikor már
nem tudtam
továbbmenni.*

*Köszönöm,
hogy Előtted
nincsen
lehetetlen.
Köszönöm,
hogy megtartottál
irgalmas kezekben.*

Petrőcz Lászlóné